

Kuv yuav ua li cas yog tias kuv tau txais cov ntawv them nyiaj pab  
menyuam thaum kuv tseem tab tom nyob hauv nkuaj los sis qhov taub neb?

Thaum koj tau cov ntawv no, tiv tauj lub hoop kas them nyiaj pab menuam uas muaj nyob rau  
hauv daim ntawv ko kom sai li sai tau. Tiv tauj los ntawm kev hu xov tooj los sis kev sau ntawv.  
Pib hnub uas lawv xa ntawv tuaj rau koj, koj tsuas muaj 30 hnub teb rov qab rau xam xwb.

Yog leej txiv (menyuam txiv) tsim tsis tau tau thiab koj xav tias koj tsis yog leej txiv, muaj kam kuaj  
thaum koj tseem nyob hauv nkuaj los sis hauv qhov taub. Tsis thas yuav kuaj ntshav li thiab txoj  
kev kuaj no yuav ua tau sai thiab yuav tsis mob kiag li. Mam li xa cov ntawv kuaj tuaj rau koj.

Kuv puas yuav tiv nqi them nyiaj  
pab menuam thaum kuv nyob  
hauv nkuaj los sis hauv qhov taub?

Pib kiag li thaum lawv ua ntawv khoo, koj  
yeej yuav tsum tiv nqi pab. Koj yuav  
tsum ua txhua yam kom sai yog koj  
xav kom txoj kev khoo no pauv.  
Txawm tias koj raug kaw hauv  
nkuaj los sis nyob hauv qhov  
taub, qhov no tsis tau pauv  
tau koj lub txim los pab koj  
cov menuam. Yog koj  
tsis them nyiaj los pab  
menuam, lawv yuav  
rub paj rau cov nqi uas  
koj tsis tau them.



Kev pauv  
yog dabtsi?

Kev pauv yog thaum  
lawv pauv tus nqi uas  
koj raug them los  
pab menuam.



Kuv yuav pauv kuv  
daim ntawv khoo li cas?  
Tiv tauj lub hoop kas them nyiaj  
pab menuam uas yuam koj  
txoj kev khoo no. Qhia rau lawv  
paub tias koj raug kaw lawm  
thiab xav kom tau ib qho kev  
pauv. Lawv mam li saib xyuas  
koj khej dua es qhia koj seb  
lawv txiav txim li cas.

Lawv puas kam muab  
kuv kaw es kuv tsis thas  
them cov nqi nyiaj pab  
menuam no?

Tsis tau. Koj lais tsis tau tawm  
cov nyiaj uas koj tiv los pab  
menuam thaum koj raug kaw  
lawm, thiab lawv yuav tsis kam  
muab koj kaw los hloov cov  
nqi no.

Lawv yuav rub paj ntau npaum  
cas thaum kuv tsis them?

Lub xeev California tus nqi paj yog  
10 feem pua txhua xyoo thiab yuav  
raug rub txhua txhua hli rau koj cov  
nqi uas tsis tau them.

Kuv puas yuav mus saib  
tau kuv tus menuam tom  
qab kuv tawm los?

Kev txeeb tus menuam thiab mus  
saib xyuas tus menuam yog nyob  
ntawm xam txiav txim. Yog mus saib  
xyuas yog ib qho teeb meem, ib tug  
Tub Pab Tsev Neeg Txog Cov Kev Cai  
(Family Law Facilitator) mam li qhia  
cov tib neeg uas yuav pab tau koj. Tus  
Tub Pab Tsev Neeg Txog Cov Kev Cai  
yuav pab nrog koj tawm tswv yim rau  
txoj kev them nyiaj pab menuam no  
los sis koj mam li ntiaj ib tug kws lij  
coj los tau.

Kuv puas yuav tiv tauj lub  
hoop kas them nyiaj pab  
menuam hauv zos uas tuav  
kuv khej tom qab kuv tawm los?

Yuav tsum tiv tauj. Koj yuav tsum qhia  
lub hoop kas uas tuav koj khej no  
paub txog txhua yam uas pauv hauv  
chaw nyob, kev ua hauj lwm thiab  
nyiaj hli.

*Lub xeev California Hoob Kas Them Nyiaj  
Pab Menyuam (Department of Child Support  
Services) yuav tsis pab kev hais cai rau niam  
txiv los sis cov saib xyuas menuam.*



Pab Lub Xeev California Cov Menyuam

### Nco Ntsoov!

- Koj txoj kev khoo them nyiaj pab menyuam yeej tseem muaj thaum koj nyob hauv nkuaj los sis hauv qhov taub, tsuas yog seb xam puas pauv xwb. Tiv tauj lub hoob kas them nyiaj pab menyuam hauv zos kom sai li sai tau thaum koj raug kaw hauv nkuaj los sis hauv qhov taub lawm.
- Kev pauv hauv koj daim ntawv khoo tsis yog nws txawj pauv nws thiab yuav tsis rov qab mus kom txog hnub koj cov nyiaj hli pauv, vim li no, koj yuav tsum ua txhua yam kom sai li sai tau.
- Yuav rub paj rau cov nqi nyiaj them pab menyuam uas koj tsis tau them.



Tiv tauj lub hoob kas them nyiaj pab menyuam hauv koj lub zos hnub no. Tej zaum nws yuav pab koj txuag tau nyiaj.



Edmund G. Brown, Jr.,  
Tus Tswj Hwm Lub Xeev California

Diana S. Dooley, Tus Tuav Ntaub Ntawv Rau California Lub  
Hoob Kas Saib Xyuas Tib Neeg thiab Kev Noj Qab Haus Huv

Alisha Griffin, Tus Thawj Coj Ntawm Hoob  
Kas Them Nyiaj Pab Menyuam

1-866-901-3212 (hu dawb)  
[www.childsup.ca.gov](http://www.childsup.ca.gov)

PUB 248 (12/2014)

# Lus Qhia Txog Kev Them Nyiaj Pab Menyuam Thaum Niam Txiv Nyob Hauv Nkuaj los sis Qhov Taub Lawm



Hoob Kas Them  
Nyiaj Pab Menyuam